



[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

20.147/11/PF

*Mijnheer de Minister,*

*Op 16 februari en 27 april 1989 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) een klacht onderzocht die op 20 september 1988 tegen de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen werd ingediend wegens niet-naleving van de toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, samengevat op 18 juli 1966 (S.W.T.).*

*De klaagster, een Franstalige inwonster van Komen-Waasten, trekt van leer tegen het feit dat de diensttabellen in het station van Komen-Waasten, net als in alle schuilhokjes van de buslijn Komen - Le Touquet, in het Nederlands gesteld zijn.*

*Uit de ingewonnen inlichtingen blijkt dat het gebruik van de Franse en Nederlandse talen, voor 11 november 1988, door de N.M.V.B. niet werd nageleefd, wat het opstellen van de dienstregelingen van de autobuslijn Komen-Le Touquet betreft. Sinds die datum zijn die evenwel in het Frans en in het Nederlands ad valvas uitgehangen.*

*Anderdeels moet worden opgemerkt dat die dienstregelingen aan het publiek worden meegedeeld door de gewestelijke dienst van de N.M.V.B. te leper.*

*./. .*

*Naar luid van artikel 36 van de S.W.T., dat verwijst naar artikel 34, § 1, worden de berichten en mededelingen aan het publiek gesteld in de taal of talen die terzake opgelegd zijn aan de plaatselijke diensten van de gemeente waar de zetel zich bevindt.*

*Die regel moet echter worden geïnterpreteerd onder verwijzing naar het V.C.T.-advies nr. 1.868 van 5 oktober 1967, bevestigd door het advies nr. 19.070 van 26 november 1987 volgens welk de V.C.T. geoordeeld heeft dat de wetgever, door te voorzien in het gebruik van de taal opgelegd aan de plaatselijke diensten van de gemeente van de zetel, slechts heeft willen doelen op de berichten en mededelingen die rechtstreeks tot het publiek worden gericht in of op de gebouwen van die diensten; berichten en mededelingen die tot het publiek worden gericht in de andere gemeenten van het ambtsgebied moeten namelijk het stelsel volgen dat terzake vastgesteld is voor de plaatselijke diensten van die gemeenten.*

*Bijgevolg beslist de V.C.T. dat de klacht ontvankelijk en gegrond is, ofschoon ze werd achterhaald door het feit dat er, sinds 11 november 1988, in het Frans en in het Nederlands gestelde borden werden aangebracht.*

*Dit advies wordt naar de klager gestuurd.*

*Met de meeste hoogachting,*

*De wnd. voorzitter,*

